



<p><b>Rathaus, Webergäble 2</b></p> <p>Telefon 07663 / 9331-0 Fax 07663 / 9331-30 E-Mail <a href="mailto:gemeinde@bahlingen.de">gemeinde@bahlingen.de</a> Internet <a href="http://www.bahlingen.de">www.bahlingen.de</a></p> <p>Sprechzeiten Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr Donnerstag 16 bis 18.30 Uhr</p>	<p><b>Bürgerbüro mit Postagentur und Tourismus-Büro, Hauptstraße 23</b></p> <p>Telefon 07663 / 9331-50, Fax 9331-60 Montag-Freitag 8.30-12.30, Samstag 9-12 Uhr Montag, Dienstag und Freitag 15-17 Uhr Donnerstag 15-18.30 Uhr Mittwochnachmittag geschlossen</p> <p><b>Friedhofsordner</b> Herr Kaufmann, Tel. 0171 / 7410338</p> <p><b>Wassermeister</b> Herr Sommer, Tel. 0160 / 96468724</p>	<p><b>Silberbergschule, Webergäble 7</b></p> <p>Telefon: 07663 / 94740 E-Mail: <a href="mailto:poststelle@sbs-bahlingen.schule.bwl.de">poststelle@sbs-bahlingen.schule.bwl.de</a> Internet: <a href="http://www.sbs-bahlingen.de">www.sbs-bahlingen.de</a></p> <p><b>Kindergarten Webergäble, Webergäble 3</b></p> <p>Telefon: 07663 / 5747</p> <p><b>Kindergarten Mühlenmatten, Mühlenmatten 1 - 3</b></p> <p>Telefon 07663 / 99597</p>	<p><b>Notrufnummern</b></p> <p><b>Rettungsleitstelle 07641 / 8980</b> (Feuerwehr und Rettungsdienst)</p> <p><b>EnBW RegionalAG Rheinhausen</b> 0800 / 3629477</p> <p><b>Notruf-Fax</b> für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Menschen Fax 07641 / 460177</p> <p><b>Drogenberatungsstelle: EMMA</b> Jugend- und Drogenberatung Emdingen Tel. 07642 / 926886</p>
---	--	--	--

**DAS RATHAUS INFORMIERT**

**Landtagswahl am 27. März 2011 – Briefwahl nicht vergessen!**

Am 27. März ist Landtagswahl. Wenn Sie am Wahltag nicht an der Urnenwahl teilnehmen, sollten Sie rechtzeitig einen Wahlschein für die Briefwahl beantragen - am besten gleich dann, wenn Sie Ihre Wahlbenachrichtigung erhalten haben.

So bekommen Sie die Briefwahlunterlagen: Beantragen Sie den Wahlschein mit der Rückseite der Wahlbenachrichtigung beim Bürgermeisteramt. Der Wahlschein mit Stimmzettel und zwei farbigen Kuverts wird Ihnen dann per Post zugestellt oder kann von Ihnen selbst abgeholt werden. Holen Sie ihn selbst ab, können Sie gleich vor Ort per Briefwahl wählen.

So geht Briefwahl:

1. Kreuzen Sie auf dem Stimmzettel den Wahlvorschlag Ihrer Wahl an.
2. Stecken Sie den Stimmzettel in den blauen Umschlag und kleben Sie diesen zu.
3. Unterschreiben Sie die eidesstattliche Versicherung auf dem Wahlschein.
4. Stecken Sie den blauen Umschlag und den Wahlschein in den roten Umschlag und kleben Sie diesen zu.
5. Übermitteln Sie den Wahlbrief per Post oder auf andere Weise an die auf dem Wahlbriefumschlag angegebene Adresse.

Achtung:  
Der Wahlbrief muss am Wahltag (27. März 2011) spätestens um 18 Uhr bei der angegebenen Adresse eingetroffen sein.

Bei Versand durch die Post sollte der Wahlbrief spätestens am Donnerstag, 24. März, bei entfernteren liegenden Orten noch früher aufgegeben werden.

Weitere Informationen zur Landtagswahl finden Sie im Internet unter [www.landtagswahl-bw.de](http://www.landtagswahl-bw.de).

**Beim Scheibenfeuer nur unbehandeltes Holz verbrennen**

Die traditionellen Scheibenfeuer in der Fastenzeit werden gerne genutzt, um alte Möbelgegenstände, Türen, Fensterrahmen, Bahnschwellen, Telegrafentele, Rebpfähle und Abbruchholz von alten Gartenlauben durchs Verbrennen günstig und bequem "loszuwerden". Dies ist jedoch nicht zulässig, weil das Verbrennen von gefährlichen Holzabfällen eine Ordnungswidrigkeit ist und mit Geldbußen geahndet werden kann. Beim Verbrennen von behandelten, lackierten oder gestrichenen Holzern entsteht eine Vielzahl von Schadstoffen wie Dioxine, PCBs, Furane, Formaldehyd, Stickstoff- und Schwefeloxide, Schwermetallen und krebserregende Kohlenwasserstoffen wie PAK. Sie gelangen unter anderem über die Atemwege in den Körper. Außerdem belasten diese Stoffe erheblich den Boden sowie das Grundwasser und die in der Nähe befindliche Oberflächengewässer.

Das Landratsamt weist deshalb auf das korrekte Scheibenfeuer hin:

- > Es darf nur unbehandeltes oder naturbelassenes Holz verbrannt werden, also keine imprägnierten, gestrichenen, lackierten oder beschichteten Hölzer und auch keine Press- und Spanplatten.
- > Andere Abfälle als Holz dürfen beim Scheibenfeuer nicht verbrannt werden.
- > Der Holzstapel sollte erst kurz vor der Veranstaltung aufgebaut werden. Wenn das Holz schon über längere Zeit gelagert wird, können sich dort nämlich Wildtiere einnisten und beim Anfeuern qualvoll verenden. Außerdem wird so auch verhindert, dass das Brennmaterial aufgrund von Niederschlägen sehr feucht wird und beim Verbrennen eine starke Rauchentwicklung entsteht.

Weitere Infos erteilt das Amt für Gewerbeaufsicht, Immissionsschutz und Abfallrecht des Landratsamtes, Telefon 07641 / 451-223 oder 451-499.

**Pflegestützpunkt des Landkreises Emmendingen**

Bei Fragen rund um die Pflege unterstützt sie der Pflegestützpunkt des Landkreises Emmendingen.

Anschrift: Landratsamt Emmendingen, Bahnhofstraße 2 - 4, 79312 Emmendingen. Ansprechpartnerin: Frau Christiane Hartmann. Telefon 07641 / 451-378, E-Mail: [pflegestuetzpunkt@landkreis-Emmendingen.de](mailto:pflegestuetzpunkt@landkreis-Emmendingen.de).

**Autowaschen auf Straßen und privaten Plätzen ist nicht zulässig**

Bei jeder Autowäsche tropft Schmutzwasser, das Öl oder Reinigungsmittel enthält, auf den Boden. Die Folge kann eine Verschmutzung der Oberflächengewässer bzw. eine Verunreinigung des Grundwassers sein. Aus beiden wird Trinkwasser gewonnen! Deshalb sollten zur Autowäsche Waschanlagen oder -plätze aufgesucht werden, die strenge Vorschriften einhalten müssen und über die notwendigen Einrichtungen (z.B. Ölabscheider) verfügen. Im übrigen bedeutet das Waschen auf allen sonstigen - auch privaten - Plätzen und Straßen je nach Sachlage ein Verstoß gegen das Wasserhaushaltsgesetz, die Polizeiverordnung oder die Entwässerungssatzung. Es wird deshalb darum gebeten mitzuhelfen, die Gewässer zu schützen, indem man zur Autowäsche nur Autowaschanlagen bzw. -plätze benutzt.

**Wehrdienstberatung des Kreiswehrrersatzamtes Freiburg**

Am kommenden Donnerstag, 17. März, findet von 13.00 bis 16.00 Uhr im Rathaus Emmendingen, Landvogtei 10 eine Wehrdienstberatung statt. Die telefonische Terminvereinbarung unter Telefon 0761 / 3194-258 oder 0761 / 3194-259.

**Freiwillige Feuerwehr Bahlingen**

Dienstag, 15. März, 20 Uhr, Übung.

**INFOS DER BÄHLINGER VEREINE**

- **Akkordeonclub**  
Außerordentliche Mitgliederversammlung, Auflösung des Vereins, heute, Freitag, um 20 Uhr im Gasthaus zum Hecht.
- **Förderverein Silberbergschule**  
Einladung zur Mitgliederversammlung am Mittwoch, 23. März, um 20 Uhr im Gasthaus Hecht.
- **Jahrgang 1940**  
Treffen am Mittwoch, 16. März, um 19 Uhr im Gasthaus Lamm.
- **Kunst im Alten Spritzenhaus e.V.**  
Am Freitag, 18. März, findet um 19.30 Uhr die Generalversammlung in der Straußstraße 10 am Büchertisch statt. Wichtigster Tagesordnungspunkt sind die Neuwahlen. Auch kunstinteressierte Nichtmitglieder sind willkommen.
- **Landfrauenverein**  
„Sing mal wieder mit den Landfrauen“. Am Samstag, 12. März wird ab 15 Uhr ins ASB-Pflegeheim zu einem fröhlichen Singnachmittag eingeladen. Die Landfrauen bewirten mit Kaffee und Kuchen und freuen sich über regen Besuch. Am Donnerstag, 17. März, findet im Weingut Boos um 19.30 Uhr der praktische Vortrag „Eine Wohltat für die Füße“ statt. Mitzubringen sind eine Matte, Decke, Handtücher sowie warme Socken. Bei Rückfragen bitte Erika Wissert, Telefon 1229, anrufen.
- **MGV Silberbrunnen-Eintracht**  
Zur Generalversammlung am 18. März, 20 Uhr im Gasthaus zum Hecht, werden alle Mitglieder und Freunde des Vereins herzlich eingeladen. Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:  
1. Begrüßung  
2. Totenehrung  
3. Bericht des Rechners  
4. Bericht des Schriftführers  
5. Bericht des Chorleiters  
6. Bericht des 1. Vorsitzenden  
7. Beitragserhöhung  
8. Entlastung des Gesamtvorstandes  
9. Ehrungen  
10. Wahlen  
11. Verschiedenes, Wünsche und Anträge  
Wünsche und Anträge können bis 4 Tage vor der Versammlung beim 1. Vorsitzenden Rolf Kaufmann, Hohlheimen 7, 79353 Bahlingen eingereicht werden.
- **Touristik Bahlingen**  
Am Mittwoch, 30. März, findet um 19 Uhr im Gasthaus zum Hecht die ordentliche Generalversammlung statt.  
Tagesordnung:  
1. Begrüßung  
2. Bekanntgabe der Tagesordnung  
3. Bericht des Rechners  
4. Bericht des Schriftführers  
5. Bericht des Vorstandes

- 6. Entlastung des Gesamtvorstandes
- 7. Neuwahlen
- 8. Verschiedenes, Wünsche und Anträge  
Anträge zur Tagesordnung sind bis spätestens 20. März schriftlich mit Begründung bei der ersten Vorsitzenden Monika Boos einzureichen. Alle Mitglieder, Förderer, Gönner und Interessierte aus der Bevölkerung sind herzlich zu der Versammlung eingeladen.
- **Tischtennis informiert: Spieltermine**  
11. März: 20 Uhr Herren 3 - TTC Wyhl 2.  
12. März: 13 Uhr TTC Emmendingen - Schüler; 18.30 Uhr Herren 2 - TTC Weisweil 4.

**SONSTIGE MITTEILUNGEN**

- **KOGL - Mitgliederversammlung**  
Der Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V. (KOGL Emmendingen) lädt seine Mitglieder ein zur Mitgliederversammlung am Montag, den 21. März 2011 ab 20.00 Uhr im Gasthaus „Lamm“ in Bahlingen. Auf der Tagesordnung stehen nach der Begrüßung und Totengedenken die Berichte des Vorsitzenden, des Geschäftsführers, des Schriftführers, des Fachwarteobmanns, des Schatzmeisters und der Kassenprüfer und anschließend die Entlastung der Vorstandschaft. Danach wird der Vorstand neu gewählt. Nach dem offiziellen Teil ist als Fachthema ein Vortrag über den Naturschutz im Garten vorgesehen. Referent ist Rüdiger Weis aus Herbolzheim-Tutschfelden. Zum Abschluss wird der Vorsitzende noch einen Ausblick auf das kommende Geschäftsjahr geben. Mit Wünschen und Anträgen und dem Punkt Verschiedenes geht die Mitgliederversammlung dann zum gemütlichen Teil mit Fachsingen und lockeren Gesprächen über. Außer den Mitgliedern sind auch Gäste und Interessierte herzlich eingeladen.
- **Mitgliederversammlung Förderverein der Theodor-Frank-Haupt- und Realschule Teningen**  
Am Mittwoch, den 23. März 2011, 18 Uhr findet im Lehrzimmer der Theodor-Frank-Realschule Teningen eine Mitgliederversammlung statt. Auf der Tagesordnung stehen Berichte und Entlastungen des Vorstandes, sowie Neuwahl des Gesamtvorstandes und der Kassenprüfer, weiter der Bericht des Schulleiters und ein Bericht über die Benefizveranstaltung „Gemeinsam sind wir stark“, sowie ein Rückblick 2010 und Ausblick 2011.  
Es erfolgt keine weitere schriftliche Einladung. Der Vorstand freut sich, zahlreiche Mitglieder an diesem Abend begrüßen zu dürfen.
- **Aktionstag im Kreiskrankenhaus: Die Frau im Mittelpunkt**  
„Die Frau im Mittelpunkt“. Unter diesem Motto steht der Aktionstag des Zentrums für Brustkrankungen Südbaden - Standort Emmendingen, zu dem das Kreiskrankenhaus für Samstag, 19. März 2011 von 11 bis 17 Uhr ins Foyer des Kreiskrankenhauses einlädt. Die Besucherinnen und Besucher können sich an Infoständen informieren und beraten lassen. Von 11 bis 14.30 Uhr wird ein Ödemcheck angeboten. Auf dem Programm stehen Infos zur Psychoonkologie, Tipps für Entspannung, Sozialberatung, Vorführung von Perücken, Mützen und Schminkempfehlungen für betroffene Frauen. Auch die Mama-Selbsthilfegruppe ist mit einem Stand vertreten. In der Cafeteria wird bewirtet. Um 15.30 Uhr hält Dr. med. Georg Höflin, Facharzt für Innere Medizin, Allgemeinmedizin und Naturheilverfahren aus Eberhardzell im Veranstaltungsraum (Nebengebäude U) einen Vortrag zum Thema „Ernährung heute - topfit mit Vitalstoffen“. Das Kreiskrankenhaus und das Brustzentrum laden zu diesem Aktionstag recht herzlich ein.
- **Kochkurs: Gemüse „regional und saisonal“ zubereiten**  
Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg stellt in einer neuen Kochkursreihe regelmäßig das „Gemüse des Monats“ in den Mittelpunkt und veranstaltet dazu Kochkurse. Im März werden verschiedene Kohlgemüse vorgestellt beim Kochkurs am Dienstag, 22. März 2011 von 19.30 bis 22.00 Uhr im Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Bitte Schürze, Geschirrtuch und Behälter für Reste mitbringen. Die Lebensmittelkosten werden umgelegt.  
Anmeldung beim Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641/451-9110 und per E-Mail: [landwirtschaftsamt@landkreis-emmendingen.de](mailto:landwirtschaftsamt@landkreis-emmendingen.de).

Fortsetzung auf Seite 4

►►► Jede Woche der lokale Überblick  
KAISERSTÜHLER  
**Wochenbericht**  
Mit uns verpassen Sie nichts.

**Einladung zum Scheibenschlagen**  
am 12. März 2011  
Scheibenschlagen der Feuerwehr Bahlingen an der Abladestation, ab 17.30 Uhr  
**Für das leibliche Wohl ist gesorgt**  
u.a. Glühwein & Fasnetsküche!

■ „Tag der offenen Tür“ an der Realschule Teningen

Zukünftige Schülerinnen und Schüler sollen die Theodor-Frank-Realschule schon früh im laufenden Schuljahr vor Ort kennen lernen. Dazu gibt es einen „Tag der offenen Tür“, an dem sich die Schule vorstellt. Der „Tag der offenen Tür“ findet am Dienstag, 15. März 2011, um 18.30 Uhr statt. Treffpunkt ist das Foyer der Realschule.

■ **Voranzeige: „Tag der offenen Tür“ im neuen KreisSaal**

Der KreisSaalbereich des Kreiskrankenhauses Emmendingen wurde völlig umgebaut und erweitert. In einjähriger Bauzeit entstanden drei helle, moderne Kreisäle und weitere Räume, die bei einem „Tag der offenen Tür“ am Samstag, 26. März 2011 von 10 bis 17 Uhr vorgestellt werden. Das Kreis-krankenhaus lädt schon jetzt zu dieser Besichtigung mit vielen Aktionen für Eltern und Kinder ein.

**ABFALLKALENDER BAHLINGEN**



■ **Erdaushubdeponie:**

Erdaushub wird nur noch auf der Deponie Lußbühl angenommen. Öffnungszeit: Donnerstag von 9 bis 16 Uhr sowie freitags von 9 bis 14.30 Uhr. Wegen der Lage der Deponie in einem Wasserschutzgebiet gelten besondere Anlieferbedingungen. Darüber informiert die Abfallwirtschaft des Landratsamtes unter Telefon 07641 / 451-9700.

■ **Bauschuttdeponie Sumburg:**

Öffnungszeit: Samstag von 9 bis 12 Uhr, an allen anderen Wochentagen nur auf Anmeldung auf dem Rathaus Endingen, Telefon 07642 / 6899-21.

■ **Schnittgutannahmestelle**

Nächster Öffnungstermin der Schnittgutannahmestelle: 19. März (Bitte Grünschnitt nur mit verrottbaren Naturschnüren bündeln, nicht mit Draht, Kunststoffschnüren oder Nylonstrümpfen). Weiterhin besteht die Möglichkeit, umliegende Grünschnittplätze zu nutzen. Die Öffnungszeiten bitte dem Abfallkalender 2011 entnehmen.

■ **Wertstoffsammlung**

Öffnungszeiten des Recyclinghofes in der Bahnhofstraße: **Jeden Freitag von 13 bis 17 Uhr und jeden Samstag von 9 bis 13 Uhr.**

**Glascontainer:** beim Edeka-Markt im Gewerbegebiet und im Lindenweg sowie auf dem Recyclinghof

**Müllabfuhr:** Donnerstag, 24. März

**Gelber Sack:** Dienstag, 22. März

**Altpapiersammlung:** 9. April durch EC-Jugend

**Altkleidersammlung:** 26. März durch DRK

**GOTTESDIENSTE**



**EVANGELISCHE**

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

**Bahlingen**

**Sa., 12.3.,** 8 Uhr Gebetskreis im Chorraum der Kirche.  
**So., 13.3.,** 10 Uhr Gottesdienst; 10 Uhr Kindergottesdienst im GH.  
**Mo., 14.3.,** 9-11 Uhr Seniorengymnastik im GH.

**Di., 15.3.,** 19 Uhr Jungbläserprobe; 20 Uhr Kirchenchor im GH.

**Mi., 16.3.,** 15.30 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 1; 16.45 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 2; 17.30 Uhr Flötenkreis im GH; 20 Uhr Glaubenskurs, 3. Abend in den Räumen der Liebenzeller Gemeinschaft, Saarstr. 23; 20 Uhr Frauentreff im GH.

**Do., 17.3.,** 11 Uhr Gottesdienst im Seniorenheim Riedlen; 14.30 Uhr Frauenkreis im GH; 20 Uhr Posan-chenchor.

**Fr., 18.3.,** 14-18 Uhr Betreuungsgruppe für an Demenz erkrankte Menschen im GH; 19 Uhr Mitarbeiterdankabend im GH.

**Taufermine der Ev. Kirchengemeinde Bahlingen 2011:**

23. April in der Osternacht um 21 Uhr; 19. Juni; 10. Juli; 18. September; 9. Oktober; 6. November; 11. Dezember. Anmeldung bitte bis spätestens 4 Wochen vor dem Tauftermin im Pfarramt.

**KATHOLISCHE**

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

**Endingen-Riegel-Bahlingen Endingen Wallfahrtskirche (Wa) und St. Peter (StP)**

**Sa., 12.3.,** Wa 10 Uhr Beichte. **So., 13.3.,** StP 10.15 Uhr Eucharistiefeier; **Wa** 19 Uhr Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kirchenchor und Vivace. **Di., 15.3.,** Wa 18.30 Uhr Beichtgelegenheit in deutscher und polnischer Sprache; 19 Uhr Eucharistiefeier in deutscher und polnischer Sprache. **Fr., 18.3.,** Wa 19 Uhr Eucharistiefeier.

**Riegel/Bahlingen St. Martin**

**Sa., 12.3.,** Riegel 18.30 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend. **Mi., 16.3.,** Riegel 18.30 Uhr Eucharistiefeier.

**SONSTIGE**

GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

**Liebenzeller Gemeinschaft und EC-Jugendarbeit**

Bahlingen, Saarstr. 23

**So., 13.3.,** 17 Uhr Gottesdienst. **Mo., 14.3.,** 18 Uhr Mädchenjugendarbeit ab 10 Jahre; 20 Uhr EC-Jugendkreis. **Di., 15.3.,** 9.30 Uhr Krabbelgruppe; 17.30 Uhr Bubenjugendarbeit ab 10 Jahre; 20 Uhr Bibelgesprächskreis.

**Mi., 16.3.,** 15 Uhr Wintersportplatz; 17.30 Uhr Bubenjugendarbeit ab 10 Jahre; 19.30 Uhr Treff junger Leute; 20 Uhr Glaubenskurs. **Do., 17.3.,** 17.30 Uhr Mädchenjugendarbeit ab 1. Schuljahr. **Infos unter www.lgy-bahlingen.de**

**NOTDIENSTÜBERSICHT**



■ **Ärztlicher Bereitschaftsdienst**

Die Vermittlung des ärztlichen Notfalldienstes der niedergelassenen Ärzte an Wochenenden und Feiertagen (samstags 8.00 Uhr bis montags 8.00 Uhr) erfolgt zentral über die Rettungsleitstelle Freiburg. **Rufnummer: 01805 / 19292-320**

Akut lebensbedrohliche Notfälle werden weiterhin vom Rettungsdienst versorgt. Tel. 07641 / 8980.

**Zahnärztliche Notrufnummer:** 01803 222 555-70

■ **Apotheken**

**Östlicher Kaiserstuhl**

12.3. Kaiserstuhl-Apotheke, Eichstetten, Hauptstr. 67, Tel. 07663 / 1205

13.3. Franziskaner-Apotheke, Oberrimsingen, Großgasse 2, Tel. 07664 / 408714

14.3. Münster-Apotheke, Breisach, Kupferforst 15, Tel. 07667 / 7299

15.3. Salus-Apotheke, Waltershofen, Sonnenbrunnenstr. 13, Tel. 07665 / 5020400

16.3. Europa-Apotheke, Breisach, Richard-Müller-Str. 3c, Tel. 07667 / 942055

17.3. Reben-Apotheke, Oberrotweil, Hauptstr. 28a, Tel. 07662 / 1818

18.3. Silberberg-Apotheke, Bahlingen, Hauptstr. 8, Tel. 07663 / 2641

■ **Emmendingen – Teningen**

13.3. Neue Apotheke, Emmendingen, Milchhofstraße 1, Tel. 07641 / 9332221

15.3. Aesculap-Apotheke, Köndringen, Bahnhofstr. 3., Tel. 07641 / 54300

17.3. Bürkle-Apotheke, Emmendingen, Schillerstr. 19/1, Tel. 07641 / 42301

■ **Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen**

Hindenburgstraße 38a, Telefon 07641 / 1484, Fax: 07641 / 55707

■ **Pflegenotruf:** 0176 / 1484010

Geschäfts- und Pflegedienstleitung: Frau Gabriele Bürklin

Pflegedienstleitung: Frau Monica Lopez-Sanchez

Zuständige Pflegekraft: Anfrage über Sozialstation Teningen

Familienpflege: Frau Doris Banholzer-Zimmermann - Tel. 07641 / 1484

■ **Tierärztlicher Notdienst**

Sollte der Haustierarzt nicht erreichbar sein, erhält man Informationen zum Tierärztlichen Notdienst unter der Telefonnummer: 07667 / 9430810



**Labor für italienisches Speiseeis**

**Bötzingen.** Giocchino Montanti, Inhaber des Eiscafé „Giogelati“ in Bötzingen, startete kürzlich sein typisch italienisches Eislabor und die Eisproduktion aus erster Hand in der Hauptstraße 2. Ein Eisprofessor aus Italien, Angelo Grassi (rechts), hat extra für Montanti eine moderne Eismaschine in Bötzingen eingerichtet und das Personal geschult. Die Besucher können nun zusehen, wie über 40 Eisorten in Bötzingen direkt hergestellt werden. Damit wird Montanti in Bötzingen nicht nur Eis verkaufen, sondern sich auch auf die Eisproduktion konzentrieren.

Foto: Horst David

**WIR GRATULIEREN**

■ **Bahlingen**

11. März: Käthe Brenn, Burgstr. 15 (92 Jahre).

14. März: Karl Sommer, Postgässle 1 (73 Jahre); Adolf Boos, Anemonenweg 17 (71 Jahre).

**Das Thema lautet Vorsorgevollmacht**

**Bahlingen (heb).** Im Rahmen der Vortragsreihe „Sicherheit im Alter“ findet in diesem Monat eine Informationsveranstaltung zum Thema „Vorsorgevollmacht“ statt. Dazu laden die Gemeinde und der Betreuungsverein Netzwerk Diakonie am Mittwoch, 23. März, von 18 bis 20 Uhr in den Begegnungsraum 1 der Seniorenwohnanlage Riedlen ein.

**„Wie gelingt Integration?“**

**Bötzingen (dht).** Der Sozialpolitische Arbeitskreis im SPD-Kreisverband lädt ein am Montag, 14. März, um 18 Uhr in die Moschee zur Diskussion mit dem SPD-Landtagsabgeordneten Christoph Bayer zum Thema: „Wie gelingt Integration?“

**Das Ziel nur ganz knapp verfehlt**

Die Umsätze steigen bei den Winzern vom Silberberg – Sonderauszahlungen

**Bahlingen (heb).** Die **Winzergenossenschaft hat sich im Geschäftsjahr 2009/2010 erfolgreich auf der Selbstvermarktungsline getummelt, wie aus einem Gespräch mit WG-Geschäftsführer Dirk Böhme hervorgeht.**

Die Umsätze stiegen im dritten Jahr in Folge und das gesteckte Ziel von einer Million Euro Umsatz wurde lediglich um knappe 3.700 Euro verfehlt. „Aber wir sind mit der Umsatzentwicklung von einem Plus mit 8,1 Prozent und einer Absatzsteigerung von 1,3 Prozent sehr zufrieden“, so Böhme. Die Schere zwischen Umsatz und Absatz stehe nun in einem gesunden Verhältnis und trage zu einem höheren Erlös bei. Somit werde auch in Zukunft eine positive Entwicklung in diesem Verhältnis angestrebt, wobei sich die Schere im Punkt Umsatz laut Geschäftsführer ruhig noch ein wenig öffnen könnte. „Mit dieser positiven Entwicklung konnten wir einen Gewinn von 10.000 Euro erwirtschaften und dadurch eine Sonderzahlung an die Winzer in Höhe von 30.000 Euro für die Qualitätsbemühungen tätigen“,

betont er. Ein Thema, was die Winzer vom Silberberg natürlich beschäftigt, ist die bereits getroffene Kündigung beim Badischen Winzerkeller. Hier fehle den Mitgliedern das Vertrauen und man sehe langfristig keine Perspektiven im BWK, denn zu viel wurde die letzten Jahre versprochen und nicht realisiert, verweist Böhme. Allerdings sei man durchaus bereit, vonseiten des Vorstandes und der Geschäftsleitung faire Gespräche in Augenhöhe zu führen. „Die Tür zum BWK ist noch nicht zu, nur die Vorstände sollten die Tür auch in die Hand nehmen“, äußert der Geschäftsführer.

Derzeit zählt die WG Bahlingen 410 Mitglieder, sechs Mitarbeiter und 125 Hektar Ertragsfläche. Der Sortenspiegel bei der Lese 2009 wurde angeführt vom Späburgunder mit 49 Prozent (knapp 61 Hektar), gefolgt von Müller-Thurgau (23 Prozent, 28,7 Hektar), Grauburgunder (12 Prozent, 15 Hektar) und Weißburgunder (11 Prozent, 14 Hektar). Die übrigen fünf Prozent (knapp 7 Hektar) teilen sich die Sorten Gewürztraminer, Muskateller, Scheurebe, Silvaner, Chardonnay, Sauvignon Blanc, Solaris, Auxerrois, Regent, Cabernet Mitos, Dakapo, Cabernet Carbon und Prior.

**Neues Geschäftsmodell**

Den Mitgliedern wurde durch Vorstandsvorsitzenden Siegfried Ernst und Geschäftsführer Dirk Böhme auch ein neues Geschäftsmodell vorgestellt.

Hierbei könnte der Badische Winzerkeller weiterhin für die Winzer vom Silberberg die 30 bis 40 Prozent der Selbstvermarktung ausbauen. Hier ist man laut Böhme gerade im Kleingebinde mit der Zusammenarbeit mit Jörg Wiedemann und seinem Team sehr zufrieden. Ziel bleibe, die Selbstvermarktung auf 50 Prozent zu steigern.

Zurzeit werden des Weiteren Gespräche mit Weinbetriebern für das restliche Traubenmaterial geführt. Konkret sei man mit fünf Betrieben in Verhandlung, so Böhme.

Der erwirtschaftete Gewinn fließt in die Rücklagen. 2011 investiert die WG vor allem in die rund 100.000 Euro teure und notwendige Dachsanierung – das Gerüst hierfür steht bereits deutlich sichtbar.



Erhrungen (von links): Karl Konrad Boos (Vorstand), Dirk Böhme (GF), Margit Haack (40 Jahre), Hans Hauber (40), Siegfried Kaufmann (40), Günter Adler (25), Anita Tröscher (25), Horst Adler (40), Lieselotte Hüglin (25), Dietmar Vögltin (25), Fritz Krumm (25), Siegfried Ernst (Vorstandsvorsitzender).  
Foto: Heike Scheiding-Brode

**IMPRESSUM**

**HERAUSGEBER:** Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH, Denzlinger Straße 42, 79312 Emmendingen, Tel. (0 76 40) 93 80-0 redaktion@kaiserstuehler-wochenbericht.de anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de

**GESCHÄFTSFÜHRER:** Clemens Mücke (verantwortlich für den Inhalt)

**REDAKTIONSLEITUNG:** Hubert Fetterer

**ERSCHEINUNGSWEISE:** freitags  
**AUFLAGE:** 18.700 Exemplare

**DRUCK UND VERSAND:** Freiburger Druck GmbH & Co. KG

Der Nachdruck ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages gestattet. Keine Haftung für unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial. Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 7 vom 1. Januar 2011.



**Endinger Stadt-Anzeiger**  
Kaiserstühler Wochenbericht  
BAHLINGEN - BÖTZINGEN - EICHSTETTEN - ENDINGEN - FORCHHEIM - NIMBURG - REGEL - SÄRSBACH - VOGTSBURG - WIESWEIL - WITTL

**Redaktion**  
Telefon (07641) 9380-19  
Fax (07641) 9380-10  
E-Mail redaktion@kaiserstuehler-wochenbericht.de  
mittwochs, 18 Uhr

**Redaktionsschluss**  
Telefon (07641) 9380-51 + 52  
Fax (07641) 9380-50  
E-Mail anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de  
mittwochs, 17 Uhr

**Anzeigen**  
Telefon (07641) 9380-51 + 52  
Fax (07641) 9380-50  
E-Mail anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de  
mittwochs, 17 Uhr

**Anzeigenschluss**  
Telefon (07641) 9380-51 + 52  
Fax (07641) 9380-50  
E-Mail anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de  
mittwochs, 17 Uhr

**Werberberatung**  
**Beate Walz**  
Tel. (07641) 9380-43, Fax 9380-943  
E-Mail: walz@wzo.de  
**Ruth Zürcher**  
Tel. (07641) 9380-41, Fax 9380-941  
E-Mail: zuercher@wzo.de

**Zustellung**  
Telefon (07641) 9380-0  
Fax (07641) 9380-30  
E-Mail zustellung@wzo.de

**Verlagsadresse**  
WochenZeitungen am Oberrhein Verlags GmbH  
Denzlinger Straße 42, 79312 Emmendingen  
Telefon (07641) 9380-0

**Postanschrift**  
Postfach 1327, 79303 Emmendingen

**Geschäftsstellen**  
**Endingen:** Vollherbst-Koch, Hauptstr. 72  
**Bahlingen:** Maler-Hobby-Markt Schmidt, Heblingsgasse 16  
**Eichstetten:** Hiss Fachmarkt GmbH, Bruckmatten 45  
**Riegel:** Schreibwaren Zimmermann, Schulstr. 3

**Internet**  
www.wzo.de